

9819/97

LIMITE

PUBLIC 7

PUBLIC

INSYN I LAGSTIFTNINGEN

UTTALANDEN TILLGÄNGLIGA FÖR ALLMÄNHETEN
JUNI 1997

Detta dokument innehåller i bilagan en sammanställning av de rättsakter som slutligt antagits av rådet i juni 1997, åtföljda av de uttalanden till protokollet som rådet beslutat göra tillgängliga för allmänheten.

UTTALANDEN TILL PROTOKOLLET SOM GJORTS TILLGÄNGLIGA FÖR ALLMÄNHETEN
– JUNI 1997 –

SLUTLIGT ANTAGNA RÄTTSAKTER

ANTAGNA TEXTER

Rådets 201:a möte (allmänna frågor) den 2 juni 1997

Europaparlamentets och rådets direktiv om samtrafik inom telekommunikation i syfte att säkerställa samhällsomfattande tjänster och samverkan genom tillämpning av principerna om tillhandahållande av öppna nät (ONP)+ COR 3 (f,d,nl,dk,gr,es)

PE-CONS 3610/97 1
+ COR 1 (gr)
+ COR 2 (f)
+ COR 4

Rådets förordning om stöd till vissa skeppsvarv som är under omstrukturering 8148/97

8148/97 1

Rådets direktiv om ändring av direktiv 91/439/EEG om körkort

11847/1/96 REV 1 1

Rådets 2013:e möte (hälso- och sjukvård) den 5 juni 1997

Europaparlamentets och rådets beslut om antagande av ett åtgärdsprogram för gemenskapen för hälsoövervakning inom ramen för verksamheten på folkhälsoområdet (1997–2001)

PE-CONS 3612/97 1

Rådets beslut om att upphäva beslut 77/186/EEG om export av råolja och petroleumprodukter från en medlemsstat till en annan i händelse av försörjningssvårigheter

12178/96
+ COR 1

UTTALANDEN TILL PROTOKOLLET SOM GJORTS TILLGÄNGLIGA FÖR ALLMÄNHETEN

- JUNI 1997 -

SLUTLIGT ANTAGNA RÄTTSAKTER	ANTAGNA TEXTER	UTTALANDEN	RÖSTNING
Rådets 2014:e mötet (ekonomiska och finansiella frågor) den 9 juni 1997 Rådets beslut om bemyndigande för Förenade kungariket att tillämpa en åtgärd som avviker från artikel 17 i sjätte direktivet (77/388/EEG) om harmonisering av medlemsstaternas lagstiftning rörande omsättningsskatter Rådets förordningar – om ändring av förordning (EEG) nr 189/92 om föreskrifter för tillämpningen av vissa kontrollbestämmelser som antagits av Fiskeriorganisationen för Nordatlantens västra delar – om ändring av förordning (EG) nr 3069/95 om ett inspektionssystem i gemenskapens regi för gemenskapens fiskebåtar som fiskar i regleringsområdet för Fiskeriorganisationen för Nordatlantens västra delar Rådets 2015:e möte (arbetsmarknadsfrågor och sociala frågor) den 27 juni 1997 Rådets direktiv om en första ändring av direktiv 90/394/EEG om skydd för arbetstagare mot risker vid exponering för carcinogener i arbetet (sjätte särdirektivet enligt artikel 16.1 i direktiv 89/391/EEG) Förordning om ändring av förordning (EEG) nr 1408/71 om tillämpningen av systemen för social trygghet när anställda, egenföretagare eller deras familjemedlemmar flyttar inom gemenskapen och förordning (EEG) nr 574/72 om tillämpning av förordning (EEG) nr 1408/71	8408/97 5508/97 5509/97 8201/97 + COR 1 (fi) 8078/97	165/97, 166/97, 167/97, 168/97, 169/97, 170/97, 171/97	

**UTTALANDEN TILL PROTOKOLLET SOM GJORTS TILLGÄNGLIGA FÖR ALLMÄNHETEN
- JUNI 1997 -**

SLUTLIGT ANTAGNA RÄTTSAKTER	ANTAGNA TEXTER	UTTALANDEN	RÖSTNING
Rådets 2016:e möte (transport) den 17 juni 1997 Europaparlamentets och rådets åttonde direktiv om bestämmelser beträffande sommartid Rådets förordning (EG) om vissa bestämmelser som har samband med införandet av euron	PE-CONS 3614/97 5074/97 + COR 1+ COR 2 (s) + COR 3 (es)+ COR 4 (f) + COR 5 (nl)+ COR 6 (gr) + COR 7 REV 1 (f,d,i,nl,en,gr,es,p,s) + COR 8 REV 1 (f) + COR 9 (d) + REV 1 COR 1 (fi) + REV 1 COR 1 REV 1 (fi) + REV 2 (dk) REV 2 COR 1 REV 1 (dk)	172/97, 173/97	Röstnedläggning F
Rådets 2017:e möte (miljö) den 19 juni 1997 Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av rådets direktiv 89/552/EEG om samordning av vissa bestämmelser som fastställts i medlemsstaternas lagar och andra författningar om utförandet av sändningsverksamhet för television (95/0074(COD))	PE-CONS 3611/97 + COR 1 (i) + COR 2 REV 1 (p) + COR 3 (s)	174/97, 175/97, 176/97, 177/97, 178/97, 179/97 180/97	Röstnedläggning D

**UTTALANDEN TILL PROTOKOLLET SOM GJORTS TILLGÄNGLIGA FÖR ALLMÄNHETEN
- JUNI 1997 -**

SLUTLIGT ANTAGNA RÄTTSAKTER	ANTAGNA TEXTER	UTTALANDEN	RÖSTNING
Rådets 2018:e möte (jordbruk) den 25 juni 1997			
Rådets förordning om gemenskapskrav för mellanstationer och om ändring av färdplanen i bilagan till direktiv 91/628 EEG och om ändring av direktiven 90/425/EEG och 91/496/EEG	8523/97 + REV 1 (s)	181/97, 182/97, 183/97	Röstnedläggning UK
Rådets direktiv om ändring av direktiv 93/113/EG om användning och saluföring av enzymer och mikroorganismer och preparat av dessa i djurfoder	8892/97	184/97, 185/97	
Rådets förordning om ändring av förordning nr 79/65/EEG om upprättandet av ett informationssystem för jordbruksföretagens redovisningsuppgifter för att belysa inkomstförhållanden och andra ekonomiska förhållanden i jordbruksföretag inom Europeiska ekonomiska gemenskapen	7595/97	186/97	
Rådets förordning om allmänna tillämpningsregler för åtgärder som syftar till att förbättra villkoren för produktion och saluföring av honung	9174/97	187/97, 188/97, 189/97	
Rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 3290/94 om de anpassningar och övergångsåtgärder som krävs inom jordbrukssektorn för att genomföra avtalen som slöts inom ramen för de multilaterala handelsförhandlingarna i Uruguayrundan.	9087/97		F, I röstade emot

**UTTALANDEN TILL PROTOKOLLET SOM GJORTS TILLGÄNGLIGA FÖR ALLMÄNHETEN
- JUNI 1997 -**

SLUTLIGT ANTAGNA RÄTTSAKTER	ANTAGNA TEXTER	UTTALANDEN	RÖSTNING
Rådets förordning om fastställande av vissa sockerpriser och av standardkvaliteten för betor för regleringsåret 1997/1998	9005/97		
Rådets förordning om fastställande för regleringsåret 1997/1998 av härledda interventionspriser för vitsocker, interventionspriset för råsocker, minimipriser för A- och B-betor samt kompensationsbelopp för lagringskostnader	9006/97		
Rådets förordning om fastställande av riktpriiset för mjölk och interventionspriser för smör och skummjölkspulver för regleringsåret för mjölk 1997/1998	9010/97		
Rådets förordning om fastställande av interventionspriset för vuxna nötkreatur för regleringsåret 1997/1998	9011/97		
Rådets förordning om fastställande av baspriset och standardkvaliteten för slaktkroppar av gris för perioden 1 juli 1997-30 juni 1998	9013/97		
Rådets förordning om fastställande av stöd för silkesmaskar odlingsåret 1997/1998	9009/97		

[illegible]

**UTTALANDEN TILL PROTOKOLLET SOM GJORTS TILLGÄNGLIGA FÖR ALLMÄNHETEN
- JUNI 1997 -**

SLUTLIGT ANTAGNA RÄTTSAKTER	ANTAGNA TEXTER	UTTALANDEN	RÖSTNING
Rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 2505/96 om öppnande och förvaltning av autonoma gemenskapstullkvoter för vissa jordbruks- och industriprodukter	8766/97 + COR 1 (nl) + COR 2 (nl) + COR 3 (en) + COR 4 (d)		Röstnedläggning P
Rådets 2022:e möte (kultur) den 30 juni 1997			
Rådets direktiv om skydd av enskilda personers hälsa mot faror till följd av joniserande strålning i samband med medicinsk bestrålning, som ersätter direktiv 85/466/Euratom	8666/97 + COR 1 (es) + COR 2 (dk) + COR 3 (s) + REV 1 (p)	204/97, 205/97, 206/97	
Rådets beslut om tillåtelse för medlemsstaterna att i enlighet med det förfarande som föreskrivs i artikel 8.4 och 8.6 i direktiv 92/81/EEG för vissa mineraloljor, när dessa används för särskilda ändamål, tillämpa och fortsätta tillämpa gällande nedsättning av eller befrielse från punktskatt	8536/97 + COR 1 (f,i,nl,en,dk,gr,es,p,fi,s) + COR 2 (fi) + COR 3 (d) + COR 4 (s) + COR 5 (f,d,i,nl,en,dk,gr,es,p,fi)	207/97, 208/97, 209/97, 210/97, 211/97, 212/97, 213/97, 214/97, 215/97, 216/97	
Rådets förordning om ändring av förordning (EEG) nr 4064/89 om kontroll av företagskoncentrationer (artiklarna 87 och 235)	9153/97 + COR 1	217/97, 218/97, 219/97, 220/97, 221/97, 222/97, 223/97, 224/97, 225/97	

UTTALANDE 153/97

Kommissionens uttalande:

Kommissionen har åtagit sig att, när den uttalar sig om Europaparlamentets ändringsförslag [om taltelefoni] efter andra behandlingen, godkänna principen i ändringsförslag nr 25 till direktivet om samtrafik, men den kommer att noggrant granska genomförandet av de angivna bestämmelserna, i synnerhet det faktum att det nya numret skall anges gratis för användaren.

UTTALANDE 154/97

Rådets uttalande:

Rådet förklarar att man kommer att göra noggranna överväganden och ta hänsyn till kommissionens yttrande.

UTTALANDE 155/97

Uttalande från den tyska förbundsregeringen

"Den tyska regeringen förklarar att MTW och Volkswerft inte kommer att få ytterligare stöd till omstrukturering, räddning av verksamheter, förlusttäckning eller privatisering utöver de belopp som redan har meddelats kommissionen, undantaget stöd som är allmänt tillgängligt enligt gällande gemenskapsregler för stöd till varvsindustrin."

UTTALANDE 156/97

Uttalande från den spanska regeringen

"Den spanska regeringen förklarar att de offentligägda spanska varven, dvs. AESA-Puerto Real, AESA CADIZ, AESA SESTAO, ASTANDER, JULIANA och BARRERAS inte kommer att få ytterligare stöd till omstrukturering, räddning av verksamheter, förlusttäckning eller privatisering utöver de belopp som redan har meddelats kommissionen, undantaget stöd som är allmänt tillgängligt enligt gällande gemenskapsregler för stöd till varvsindustrin."

UTTALANDE 157/97

Uttalande från kommissionen

"Kommissionen förklarar att den noterar detta uttalande från den spanska och den tyska regeringen."

UTTALANDE 158/97

Uttalande från kommissionen

"Skadlig prissättning från varv som är under omstrukturering"

På grundval av de övervakningsförfaranden som anges i artiklarna 11 och 12 i det sjunde direktivet och i artikel 2 i denna förordning kommer kommissionen att ingripa om något av de varv som är under omstrukturering i Tyskland eller Spanien ingår ett kontrakt om försäljningspriser eller med villkor som är relevanta för priset och som ligger märkbart under de villkor som gäller på marknaden.

Om något varv konkurrerar om ett särskilt kontrakt med ett varv från en annan medlemsstat och det inte finns någon betydande konkurrens från tredje land, kan medlemsstaten föra ärendet vidare till kommissionen, om det anses att det pris som erbjudits av det varv under omstrukturering är onormalt lågt på grund av det omstruktureringsstöd som beviljats.

Kommissionen kommer att undersöka sådana ärenden på grundval av bestämmelserna i det sjunde direktivet, i synnerhet artikel 4.5. Kommissionen kan kräva att det pris som erbjudits av det varv som är under omstrukturering höjs, dock högst till samma nivå som det lägsta pris som erbjudits av ett av de varv som konkurrerar om ordern i en annan medlemsstat.

Dessutom erinrar kommissionen om de preciseringar som den gav rådet i november 1996 (dok. 11282/95 COR 2) om statligt stöd och missbruk av dominerande ställning (artikel 86 i EG-fördraget)."

UTTALANDE 159/97

Uttalande från kommissionen

"Kommissionen erinrade, med tanke på den ovisshet som råder om hur fartyg som används som plattformar för utvinning, lagring och utskeppning av olja (FPSO) bör behandlas, om att uttrycket "nybyggnad av fartyg" omfattar byggandet i gemenskapen av ...sjögående fartyg med metallskrov "inbegripet" ... fartyg för annat arbete på havet, på minst 100 BT, undantaget borrhplattformar".

Kommissionen anser att FPSO:er omfattas av definitionen av nybyggnad av fartyg under förutsättning att det färdigbyggda fartyget är sjögående, kan styras och göra framfart för egen maskin genom till exempel propellrar eller andra framdrivningsanordningar.

FPSO:ers karaktär kan variera genom att vissa är mer pråmliknande och uppenbarligen saknar egna manövreringsanordningar. Andra har begränsad manöverkapacitet som i huvudsak gör det möjligt för dem att hålla en position till sjöss. Till sist finns det FPSO:er som har helt egen framdrivningskapacitet. Denna sistnämnda kategori förefaller omfattas av det sjunde direktivet.

FPSO:er med sämre framdrivningsmöjligheter torde behöva undersökas från fall till fall för att man skall kunna avgöra om de omfattas av det sjunde direktivet eller ej.

Kommissionen bekräftar att den kommer att göra en teknisk utvärdering av dessa konstruktioner för att skingra ovissheten kring hur FPSO:er bör behandlas enligt det sjunde direktivet.

Kommissionen kommer att informera rådet om slutsatserna från denna tekniska utvärdering så att rådet kan ta hänsyn till denna vid den fortsatta behandlingen av denna fråga."

UTTALANDE 160/97

till artikel 1.2

"Kommissionen åtar sig att snarast möjligt sammankalla den kommitté som föreskrivs i artikel 1.2 i detta direktiv för att kunna påbörja uppdelningen av de harmoniserade koder som anges i bilagorna I och Ia i undernummer och undersöka i vilken mån de skall vara obligatoriska eller frivilliga, bl.a. med beaktande av att de använda koderna och/eller undernumren skall vara tillräckligt tydliga för att med exakthet kunna fastställa de villkor som ger innehavaren av ett körkort behörighet att framföra ett fordon."

UTTALANDE 161/97

till artikel 1.2

"Förenade kungariket förklarar att enligt dess åsikt bör uppdelningen av de harmoniserade koderna i undernummer förbli valfri både av kostnadsskäl och av praktiska skäl."

UTTALANDE 162/97

Uttalande från kommissionen

"Vid genomförandet av gemenskapens nästa statistiska program (1998-2001) skall kommissionen säkerställa att utvecklingen av statistik på hälsoövervakningsområdet beaktas på lämpligt sätt i syfte att stärka detta program."⁽¹⁾

UTTALANDE 163/97

Uttalande från kommissionen

Till artikel 5.4:

"Kommissionen åtar sig att årligen överlämna samma information till Europaparlamentet om beslut som har fattats."

UTTALANDE 164/97

Uttalande från Europaparlamentet

"Europaparlamentet noterar förklaringen från kommissionen och förpliktar sig att stödja denna åtgärd under budgetprocessen."⁽¹⁾

⁽¹⁾ Detta uttalande kommer tillsammans med beslutet att offentliggöras i Europeiska gemenskapernas officiella tidning.

UTTALANDE 165/97

Rådets och kommissionens uttalande om enhetlighet i gemenskapens lagstiftning

"Med hänsyn till riskerna med carcinogener betonar rådet och kommissionen behovet av att

- fortsätta ansträngningarna att förenkla och förbättra enhetligheten i lagstiftningen på detta område,
- förteckna alla carcinogener som definieras som sådana i direktiven i en enda lättillgänglig källa."

UTTALANDE 166/97

Den franska delegationens uttalande om enhetlighet i gemenskapens lagstiftning

"Frankrike stöder den gemensamma ståndpunkten med motiveringen att utvecklingen när det gäller hälsa och säkerhet i arbetet inte bör hejdas.

Emellertid betonar den franska delegationen att den skulle ha föredragit att direktivets lydelse i ännu högre grad följde den linje som angavs i det gemensamma uttalandet om enhetlighet i gemenskapens lagstiftning.

Med tanke på detta, och med beaktande av den särskilda betydelse som gränsvärden för exponering i arbetet har, hävdar Frankrike att syftet med bilaga III till direktivet bör vara att så snart som möjligt förteckna största möjliga antal gränsvärden för carcinogener och att man i det omedelbart bör inbegripa dem som redan är obligatoriska på gemenskapsnivå. Dessutom bör förfaranden för att sänka gränsvärdena i bilaga III genast antas, när de vetenskapliga rönen möjliggör detta."

UTTALANDE 167/97

Rådets uttalande om mutagener

"Rådet uppmanar kommissionen att så snart vetenskaplig och teknisk kunskap tillåter det, och i varje fall inte senare än den 31 december 1997, överlämna ett förslag till ytterligare ändring av det befintliga direktivet 90/394/EEG i syfte att tillhandahålla lämpliga normer för skydd för arbetstagare mot riskerna med sådana mutagena ämnen som inte redan omfattas av det direktivet, med hänsyn till dessa ämnens särskilt farliga art.

Rådet noterar kommissionens avsikt att omedelbart undersöka relevanta tekniska och vetenskapliga frågor i samråd med medlemsstaterna."

UTTALANDE 168/97

Rådets uttalande om trädamm och andra ämnen som kan ha liknande carcinogena verkningar

"Rådet uppmanar kommissionen att med Vetenskapliga kommittén för yrkeshygieniska gränsvärden och Rådgivande kommittén för arbetarskyddsfrågor ta upp frågan huruvida trädamm är carcinogen i syfte att lägga fram förslag om att trädamm skall omfattas av direktiv 90/394/EEG.

Rådet anser att dessa förslag bör klargöra hur bestämmelserna i direktiv 90/394 EEG kan tillämpas på trädamm och andra ämnen som kan ha liknande carcinogena verkningar."

UTTALANDE 169/97

Kommissionens uttalande om mutagener, trädamm och andra ämnen som kan ha liknande carcinogena verkningar

"Kommissionen noterar rådets uppmaning, som den kommer att ägna vederbörlig uppmärksamhet. Kommissionen förbehåller sig emellertid rätten att agera i enlighet med bestämmelserna i fördraget, särskilt när det gäller dess initiativrätt."

UTTALANDE 170/97

Rådets uttalande om konsekvensbedömning

"Rådet hänvisar till punkt 3 a i sin resolution av den 27 mars 1995 om genomförande och tillämpning av gemenskapens sociallagstiftning och ber kommissionen att i framtiden systematiskt lägga fram lämpliga konsekvensstudier med förslag till direktiv, inbegripet en bedömning av kostnaderna för att följa bestämmelserna och de socioekonomiska fördelarna med förslagen, särskilt deras inverkan på sysselsättningen och på små och medelstora företag."

UTTALANDE 171/97

Kommissionens uttalande om konsekvensbedömning

"Kommissionen noterar rådets uppmaning, och kommer att ägna vederbörlig uppmärksamhet åt den med beaktande av innehållet i förslagen och deras betydelse för näringslivet."

UTTALANDE 172/97

Till direktivet i dess helhet

"Rådet och kommissionen anser att de sociala och ekonomiska återverkningar som systemet med sommartid kan ha bör göras till föremål för en djupgående granskning innan det åttonde direktivet upphör att gälla. Kommissionen kommer därför att senast den 30 juni 1999 tillställa rådet en detaljerad rapport och rådet och kommissionen är eniga om att med stöd av en grupp bestående av företrädare för de berörda områdena och nationella experter från medlemsstaterna göra en fördjupad granskning av de återverkningar som systemet med tidsomställning kan ha, inbegripet de institutionella aspekterna av att samordna klockslagen mellan Europeiska unionens medlemsstater."

UTTALANDE 173/97

Till direktivet i dess helhet

"Förenade kungariket förklarar att även om förslaget till åttonde direktiv om sommartid inte medför problem i sak, anser Förenade kungariket att det med hänsyn till subsidiaritetsprincipen är bättre att medlemsstaternas bestämmelser om sommartid behandlas i en rekommendation."

UTTALANDE 174/97

Uttalande från kommissionen

Artikel 23a.1
(kontaktkommitté)

Kommissionen förpliktar sig att på eget ansvar informera det behöriga utskottet i Europaparlamentet om resultatet av kontaktkommitténs sammanträden. Kommissionen kommer att delge denna information i god tid och på lämpligt sätt.

UTTALANDE 175/97

Uttalande från den franska delegationen

Den franska delegationen betonar den betydelse den tillmäter förebyggandet av utflyttningar, genom vilka ett TV-programföretag försöker undkomma tillämpningen av de regler som skulle gälla för företaget i den medlemsstat mot vilken företaget uteslutande eller huvudsakligen riktar sin verksamhet.

Delegationen noterar att genom den nuvarande gemensamma ståndpunkten bekräftas den berörda medlemsstatens möjlighet att vidta åtgärder mot ett sådant TV-programföretag, i enlighet med domstolens rättspraxis.

Delegationen anser att denna fråga, med tanke på dess betydelse, även i fortsättningen bör studeras uppmärksammat innan direktivet slutligt antas, bland annat vid de kommande diskussionerna mellan rådet och parlamentet, så att detta handlingssätt med säkerhet kan förebyggas fullt ut.

UTTALANDE 176/97

Uttalande från den franska delegationen

Till artikel 1 a

Den franska delegationen betonar vikten av att en rättslig ram för gemenskapen upprättas för audiovisuella program som tillhandahålls genom individuell beställning och mot betalning. Denna ram bör grundas på de relevanta bestämmelserna i detta direktiv, som omfattar alla former av förmedling av audiovisuella program till allmänheten.

UTTALANDE 177/97

Uttalande från den franska delegationen

Den franska delegationen anser, med tanke på att nya tjänster inte omfattas av det här direktivet, att det är av yttersta vikt att en gemensam rättslig ram upprättas för dessa tjänster. Delegationen önskar att kommissionen före utgången av första halvåret 1997 utarbetar förslag till åtgärder för att anta samtliga befintliga gemenskapsregler för denna nya typ av tjänster. Dessa förslag bör bland annat avse reklam och TV-köp, skydd av minderåriga och kulturellt innehåll.

UTTALANDE 178/97

Uttalande från den franska delegationen

Den franska delegationen hyser uppfattningen att kontaktkommittén, vars mål är att underlätta ett genomförande i praktiken av samtliga bestämmelser i det här direktivet, särskilt bör se till att den regel om sändarlandets kompetens som tydligt anges i artikel 2 i direktivet inte kringgås samt att eventuella utflyttningar som strider mot syftet med de nya bestämmelserna i artikel 2 förebyggs.

UTTALANDE 179/97

Uttalande från den tyska delegationen

Tyskland ser inget behov av att inom ramen för ett ändrat TV-direktiv ta ställning för ett nytt gemenskapssystem för europeiska verk (garantifond) (punkt 26 i ingressen). Denna punkt kommer på intet sätt att påverka Förbundsrepubliken Tysklands framtida ställningstagande.

UTTALANDE 180/97

Uttalande från den belgiska delegationen.

Den belgiska delegationen betonar den betydelse den tillmäter utvidgningen av mottagarstatens kompetens till att omfatta allvarliga kränkningar av de viktigaste bestämmelserna i direktivet och även den betydelse den tillmäter en tydligare precisering av kriterierna för anknytning, i syfte att undvika utflyttningar.

Delegationen beklagar att de nya audiovisuella tjänsterna, till exempel beställ-TV, inte omfattas av direktivet. Genom denna lucka behålls ett juridiskt tomrum som kan leda till omotiverad diskriminering eller till kringgående manövrar. En annan följd av denna lucka kommer att bli att de nya audiovisuella tjänsterna kommer att "regleras" i andra forum, som vilken tjänst som helst, utan att hänsyn tas till deras speciella kulturella karaktär.

Delegationen beklagar att kanaler för egenreklam får tillstånd att sända andra former av reklam, ty delegationen fruktar att reklaminkomster leds bort, till förfång för övriga kanaler.

Slutligen noterar den belgiska delegationen med beklagande att principen om respekt för livsåskådning (som gör det möjligt att försvara konfessionslösheten) inte har befunnits vara värd samma skydd som principen om respekt för religiösa och politiska uppfattningar i artiklarna 12 och 22a.

UTTALANDE 181/97

"Rådet och kommissionen bekräftar att bestämmelserna om intervallen för mjölkning av mjölkkor i kapitel I A 7b i bilagan till direktiv 91/628/EEG fortsatt skall tillämpas under kornas uppehåll på mellanstationerna, med hänsyn till definitionerna av begreppen "mellanstation" och "färd" i artikel 2.2 c och g i ovannämnda direktiv."

UTTALANDE 182/97

"Rådet ber kommissionen granska möjligheterna att besluta om särskilda åtgärder för mellanstationer för avelsdjur, med hänsyn till dessa djurs höga hälsostatus och att lämna över en rapport om detta till rådet så fort som möjligt."

UTTALANDE 183/97

"Kommissionen förklarar att bestämmelserna i artikel 6.1 andra stycket inte står i motsättning till en tolkning av direktiv 85/73/EEG (ändrat genom direktiv 96/43/EG) och framför allt till dess bilaga C, enligt vilken medlemsstaterna inte tar upp avgifter för kontrollen av levande djur på bestämmelseorten utan på ursprungsorten."

UTTALANDE 184/97

Uttalande från rådet och kommissionen

Medlemsstaterna församlade i rådet ber kommissionen att till dem snarast möjligt överlämna den förteckning över enzymer och mikroorganismer och preparat av dessa vars dossierer, som överlämnades enligt direktiv 93/113/EG, av Ständiga kommittén för djurfoder har ansetts oacceptabla i enlighet med direktiv 70/524/EEG om fodertillsatser.

Kommissionen noterar denna begäran.

UTTALANDE 185/97

Uttalande från rådet och kommissionen

Medlemsstaterna församlade i rådet förbinder sig för sin del att vidta nödvändiga åtgärder för att garantera att enzymer och mikroorganismer och preparat av dessa vars dossierer anses oacceptabla, dras in inom deras territorier inom sex månader från det datum då kommissionen överlämnar sin förteckning; de kommer att meddela de övriga medlemsstaterna och kommissionen om de tillstånd som de har dragit in.

UTTALANDE 186/97

UTTALANDE FRÅN KOMMISSIONENS FÖRETRÄDARE

"På begäran av den danska delegationen försäkrar kommissionen att den ändring som nu görs inte förbjuder nuvarande praxis, enligt vilken medlemsstaterna använder redovisningsuppgifter från i systemet deltagande inhemska jordbruksföretag för ekonomisk eller statistisk analys."

UTTALANDE 187/97

"Den grekiska delegationen godkänner principen och de olika åtgärder i förslaget till rådets förordning som syftar till att förbättra villkoren för produktion och saluföring av honung.

Den anser emellertid att detta förslag inte beaktar ett visst antal viktiga frågor som bl.a. andra produkter från bikupor, sådana sjukdomar som noseματος, acariose och bipest samt möjligheten att samfinansiera studier av biodlingens struktur.

Eftersom ovannämnda frågor är mycket viktiga krav från biodlarna, förklarar den grekiska delegationen att den kommer att fortsätta sina ansträngningar för att dessa frågor skall beaktas och uppmanar kommissionen att ta upp sin ståndpunkt till förnyad prövning för att dessa frågor skall kunna lösas."

UTTALANDE 188/97

till artikel:

"Kommissionen är beredd att tillsammans med medlemsstaterna genomföra en studie över biodlingssektorns struktur i syfte att få tillgång till harmoniserade studier på gemenskapsnivå."

UTTALANDE 189/97

"Den spanska delegationen önskar att till protokollet tas dess oro som förorsakas av bristen på precisering i förordningen när det gäller kontrollen av marknadspriserna på honung och andra produkter från bikupor och betonar särskilt bristen på kontrollåtgärder när det gäller importpriser, för vi anser att det är helt nödvändigt att övervaka priserna för att upprätta den rapport som kommissionen enligt artikel 6, skall förelägga rådet och parlamentet vart tredje år och som skall innehålla exakta och detaljerade uppgifter om volymer och importpriser."

UTTALANDE 190/97

Till artiklarna 2, 3 och 4

"Rådet och kommissionen understryker att gränsvärden för bekämpningsmedelsrester kan fastställas i enlighet med följande förfaranden:

- 1) "Fulla" gränsvärden för bekämpningsmedelsrester skall fastställas i enlighet med bestämmelserna i artikel 4.1 i direktiv 86/362/EEG och 86/363/EEG eller artikel 3 i direktiv 90/642/EEG.
- 2) Preliminära gränsvärden för bekämpningsmedelsrester skall fastställas i hela gemenskapen i enlighet med bestämmelserna i artikel 4.1 f i direktiv 91/414/EEG om utsläppande av växtskyddsmedel på marknaden.
- 3) Tillfälliga gränsvärden för bekämpningsmedelsrester skall fastställas i enlighet med bestämmelserna i artikel 5a.3 c i direktiv 86/362/EEG och 86/363/EEG eller artikel 5b. 3 c i direktiv 90/642/EEG.

Tillfälliga gränsvärden för bekämpningsmedelsrester skall, på grund av sin karaktär, enligt 3, användas där det ännu inte finns några harmoniserade gränsvärden och där det har visat sig omöjligt att lösa eventuella handelsproblem genom förfarandet med att frivilligt fastställa nationella importtoleranser. Om handelsproblem har uppstått och om förfarandet enligt 3 har lett till att tillfälliga gränsvärden har fastställts, skall kommissionen överväga att ta med det aktuella verksamma ämnet i sitt nästa prioriterade översynsprogram för verksamma ämnen inom ramen för direktiv 91/414/EEG.

För att kunna öka insynen planerar kommissionen att inkludera de preliminära gränsvärden som har fastställts i hela gemenskapen och de tillfälliga gränsvärdena i samma bilaga som "fulla" gränsvärden. Bilagan kommer att disponeras så att det klart framgår enligt vilket förfarande ett gränsvärde har fastställts."

UTTALANDE 191/97

Till artiklarna 2 och 3

"Rådet och kommissionen är eniga om att, för tillämpningen av artikel 5a. 1, ett land som delar upp varor från ett ursprungsland i partier och behåller deras ursprungsbeteckningar, inte kan anses vara ursprungsstaten för dessa varor."

UTTALANDE 192/97

Till artikel 4

"Rådet och kommissionen är eniga om att, för tillämpningen av artikel 5b. 1, ett land som delar upp varor från ett ursprungsland i partier och behåller deras ursprungsbeteckningar, inte kan anses vara ursprungsstaten för dessa varor."

UTTALANDE 193/97

Till direktivet

"Rådet och kommissionen erinrar om det uttalande till artikel 1.4 som gjordes när direktiv 90/642/EEG antogs (se dok. 1001/90, s. 4)."

UTTALANDE 194/97

Till direktivet

"Den spanska och den italienska delegationen anser att de produkter som avses i direktiv 91/321/EEG och 96/5/EG endast utgör en del av födan för spädbarn och småbarn och att en skyddsåtgärd därför principiellt bör gälla alla produkter, inklusive dem som omfattas av detta direktiv.

Följaktligen anser den italienska och den spanska delegationen att kommissionen, inom ramen för de initiativ som den har för avsikt att ta på detta område, bör företa en allmän granskning av problemen med barnmat när det gäller rester av ämnen som skulle kunna vara skadliga för deras hälsa och lägga fram förslag som på ett lämpligt och konsekvent sätt beaktar dessa problem."

UTTALANDE 195/97

Till direktivet

"Förbundsrepubliken Tyskland påpekar att det i detta utkast till direktiv, som grundar sig på artikel 43 i EG-fördraget, kan inrättas regler endast för de produkter som omfattas av bilaga II i EG-fördraget. Livsmedel som är avsedda för spädbarn och småbarn omfattas emellertid inte av bilaga II i EG-fördraget. Ett förlikningsförfarande för dessa produkter, vilket grundar sig på artikel 43 i EG-fördraget, är därför inte möjligt. Däremot bör artikel 100a tjäna som rättslig grund i detta fall. Förbundsrepubliken Tyskland fäster således vikt vid att konstatera att detta utkast till direktiv inte inverkar på den aktuella rättsliga situationen för livsmedel som är avsedda för spädbarn och småbarn."

UTTALANDE 196/97

Till direktivet

"Kommissionen kommer så snart som möjligt och senast den 1 januari 1999 att till Ständiga livsmedelskommittén överlämna lämpliga förslag om livsmedel som är avsedda för spädbarn och småbarn enligt artikel 6 i kommissionens direktiv 91/321/EEG om modersmjölksersättning och tillskottsnäring och artikel 6 i kommissionens direktiv 96/5/EG om spannmålsbaserade livsmedel och barnmat för spädbarn och småbarn."

UTTALANDE 197/97

Kommissionens uttalande om FUP IV

Kommissionen kommer senast den 31 december 1999 att förelägga rådet en analys av utvecklingen av bestånden och de finansiella medel som krävs för omstruktureringsåtgärderna för flottan efter den 1 januari 2000.

UTTALANDE 198/97

Kommissionens uttalande om förverkligande av målen för FUP III

Kommissionen förbereder för närvarande sitt årliga meddelande till rådet och Europaparlamentet om resultaten av de fleråriga utvecklingsprogrammen av den tredje generationen eller FUP III som avslutades den 31 december 1996.

Kommissionen påminner i enlighet med den analys som rådets juridiska avdelning gjort den 12 mars 1997 de medlemsstater som inte fullgör sina skyldigheter inom de fastställda tidsfristerna om att målen för FUP III fullt ut skall respekteras enligt de regler som fastställs i dessa program.

Dessutom förbehåller sig kommissionen rätten att påbörja lämpliga förfaranden gentemot de medlemsstater som inte uppfyller de mål som anges i de föregående fleråriga utvecklingsprogrammen.

UTTALANDE 199/97

Kommissionens uttalande om bilaga 2

Fotnot nummer 1 i bilaga 2 är avsedd att skydda de mest hotade bestånden genom att man antar ett försökstal på 30 % för de utsatta bestånden.

Talet skall gälla när fångsterna av bestånd som riskerar att fiskas ut överskrider 5 %.

De minskningar av fiskeinsatsen som krävs är således produkten av försökstalet 30 % och de utsatta beståndens relativa betydelse i fångsterna.

Exempel: Fångsterna vid ett fiske består av

10% från bestånd som riskerar att fiskas ut
30% från bestånd som överfiskas
60% från icke-utsatta bestånd (övriga)

I detta fall är fångsterna från de bestånd som riskerar att fiskas ut större än 5 % (fotnot 1) och försökstalet är därför 30 %. Den erforderliga minskningen av fiskeinsatsen för detta fiske beräknas därför på följande sätt:

$$\text{ERT} = \text{RR} \times \text{W}$$

$$\text{ERT} = 30 \% \times [10 \% + 30 \%] = 12 \%$$

UTTALANDE 200/97

Uttalande från den danska delegationen

Överkapaciteten är det allvarligaste problemet för gemenskapens fiskeripolitik. Följderna av överkapaciteten är bl.a. följande:

- Ekonomiskt tryck på fiskarna att öka sitt fiske för att säkra ekonomisk livskraft.
- Tryck på attraktiva fiskbestånd som leder till överfiske och utfiskning av bestånden.
- Kassering av fångster för att öka kvoter och värdet av fångster.
- Svårigheter vid kontroll och övervakning av fisket.
- Bristfälliga fångstuppgifter.

De fleråriga utvecklingsprogrammen (FUP) är ett betydelsefullt instrument för att minska och avskaffa överkapaciteten inom gemenskapens fiske.

Det är beklagligt att rådets antagande av FUP IV inte garanterar strukturanpassning på grund av följande väsentliga brister:

FUP IV garanterar inte den nödvändiga kapacitetsanpassningen. Möjligheten att använda anpassning av fiskeinsatsen innebär att det inte finns någon garanti för en strukturell anpassning av fiskeflottorna. Överkapaciteten kan upprätthållas och kommer att fortsätta att utgöra ett tryck på utnyttjandet av centrala fiskebestånd.

Användningen av fiskeinsatsen som medel för anpassning kommer att göra det svårt att följa och jämföra utvecklingen i medlemsstaterna. Därmed ökas osäkerheten om huruvida målen för programmet genomförs på likartat sätt i alla medlemsstater.

Rådet har inte fastställt de åtgärder som skall vidtas om en medlemsstat inte uppfyller målen. Tillräcklig säkerhet har därför inte skapats för att alla medlemsstater kommer att anstränga sig att uppnå målet.

Rådet har inte tagit ställning till den eftersläpning som beror på att FUP III inte respekteras tillräckligt. Därmed får de medlemsstater som inte har genomfört en anpassning en direkt fördel.

Enligt dansk uppfattning är skyldigheterna enligt FUP III fortsatt juridiskt bindande och skall fullgöras fullt ut i form av kapacitetsanpassning.

Till följd av bristerna i FUP IV är det osäkert om det avsedda resultatet kommer att uppnås när det gäller den framtida utvecklingen av bestånden. Det är troligt att rådet inom kort åter måste revidera utvecklingsprogrammen.

Danmark anser emellertid att det är helt nödvändigt att utvecklingsprogrammen för fiskeflottan ingår som ett led i den gemensamma fiskeripolitiken. På grund av detta röstar Danmark för kompromissförslaget trots dess avsevärda brister.

UTTALANDE 201/97

Uttalande från den irländska delegationen

Den irländska delegationen förklarar att detta beslut enligt Irlands uppfattning inte påverkar tillämpningen av de begränsningar av fiskeinsatser som fastställs i rådets förordning nr 1275/94, rådets förordning nr 685/95 och rådets förordning nr 2027/95.

UTTALANDE 202/97

1. Den brittiska delegationen röstar mot antagandet av rådets beslut om mål och närmare bestämmelser för ytterligare minskningar av fiskeflottorna under perioden den 1 januari 1997–31 december 2001.
2. Trots att Förenade kungariket inser behovet av åtgärder för att få medlemsstaternas fiskeflottor i bättre överensstämmelse med tillgängliga fiskbestånd måste de åtgärder som rådet godkänt vara rättvisa, genomförbara och öppna. Förenade kungariket anser att minskningstalen är överdrivna i förhållande till vad som på senare år har visat sig vara ändamålsenligt och ekonomiskt överkomligt och att den nuvarande lydelsen inte är tillräckligt tydlig på ett antal viktiga punkter, däribland de bestämmelser som skall tillämpas när medlemsstater väljer att införa insatskontroller, behandlingen av fartyg som använder passiva redskap och villkoren för högsjöfartyg. Förenade kungariket vill också ha fler möjligheter att undanta små kustnära fartyg samt en annorlunda grund för beräkning av det vägda medeltalet för minskning av blandat fiske.
3. Förenade kungariket riktar även uppmärksamheten på de svårigheter med genomförandet som uppstår på grund av att en betydande del av dess flotta använder sig av Förenade kungarikets kvoter och att detta inte ger någon fördel för Förenade kungarikets fiskesektor. Detta problem bör lösas snarast, vilket Förenade kungariket har föreslagit.

UTTALANDE 203/97

1. Sverige noterar kommissionens förklaring angående minskningen av insatsen för fisket av Östersjötorsk varvid ett program för minskning av insatsen enligt kommissionen kan åstadkommas genom att tiden till sjöss minskas.
2. Således är en minskning av tiden till sjöss med en dag (24h) per vecka på årlig basis lika med en kapacitetsnedskränkning på 14 %.
3. Det är överenskommet att utgångspunkten för beräkning av minskningen av fiskeinsatsen skall vara den nivå på fiskeinsatsen som är nödvändig för att fullt ut utnyttja befintliga kvoter.

UTTALANDE 204/97

Rådets och kommissionens uttalande:

"Rådet och kommissionen noterar att i vissa medlemsstater får regler i samband med medicinsk bestrålning och behörighet för personer som deltar i radiologiska förfaranden antas av statliga organ eller erkända icke-statliga organ. Rådet och kommissionen erinrar om att enligt fördraget är ett direktiv bindande för medlemsstaterna med avseende på det resultat som skall uppnås, men att de nationella myndigheterna får bestämma form och tillvägagångssätt för genomförandet."

UTTALANDE 205/97

Uttalande från Förenade kungariket:

"Förenade kungariket konstaterar att artikel 3.1 är avsedd att stå i överensstämmelse med kraven i artikel 6.1 i rådets direktiv 96/29/Euratom (direktiv om grundläggande säkerhetsstandarder). Den särskilda lydelsen av artikel 3.1 gäller endast medicinsk bestrålning och påverkar inte tolkningen av det principiella kravet i artikel 6.1 i direktivet om grundläggande säkerhetsstandarder."

UTTALANDE 206/97

Uttalande från Tyskland:

"Tyskland konstaterar att artikel 3.1 a inte innebär en förpliktelse att utforma enskilda bestämmelser om "nya typer av verksamhet där medicinsk bestrålning ingår", som skall berättigas av stadgar, förordningar eller allmänna administrativa bestämmelser."

UTTALANDE 207/97

Till hela artikel 1

Kommissionen förklarar att den anser att undantag utan tidsbegränsningar strider mot gemenskapsrättens principer.

UTTALANDE 208/97

Till artikel 1.3, tredje strecksatsen; 1.5, tredje strecksatsen; 1.6, andra strecksatsen; 1.7, femte strecksatsen; 1.12, fjärde strecksatsen; 1.15, femte strecksatsen

Kommissionen förklarar att den avser att se över dessa undantag mot bakgrund av resultaten från dess granskning av behandlingen av spillolja.

UTTALANDE 209/97

Till artikel 1.7, sjätte strecksatsen

Kommissionen förklarar att detta undantag kommer att tas upp till granskning i enlighet med artiklarna 92 och 93 i fördraget.

UTTALANDE 210/97

Till artikel 1.7, sjätte strecksatsen

Den irländska delegationen förklarar att kommissionen enligt föreskrifterna i artikel 93 i fördraget blev informerad om en punktskattekoncession år 1983.

UTTALANDE 211/97

Till hela artikel 2

Rådet och kommissionen förklarar att de kommer att ställa sig positiva till förlängning av de undantag som anges i artikel 2 om vissa medlemsstater även i fortsättningen får rätt till liknande undantag enligt artikel 1.

UTTALANDE 212/97

Till artikel 2.1, första strecksatsen; 2.7; 2.8, första strecksatsen; 2.9, andra strecksatsen; 2.11

Kommissionen förklarar att den avser att se över dessa undantag mot bakgrund av resultaten från dess granskning av behandlingen av spillolja.

UTTALANDE 213/97

Till artikel 2.1, andra strecksatsen; 2.5, första strecksatsen; 2.8, andra strecksatsen; 2.10, andra strecksatsen.

Kommissionen förklarar att dessa undantag endast bör finnas kvar så länge som det är nödvändigt i väntan på att förslagen om energibeskattnings genomförs.

UTTALANDE 214/97

Till hela artikel 3

Kommissionen förklarar att undantagen i denna förteckning kommer att granskas i syfte att fastställa huruvida de är förenliga med bestämmelserna i fördraget. Det tillfälliga tillstånd som har beviljats innebär inte att något slutgiltigt beslut om undantagens framtid har fattats, och det skall heller inte föregripa resultatet av granskningen enligt artiklarna 92 och 93.

UTTALANDE 215/97

Till hela artikel 3

Rådet och kommissionen förklarar att de, under förutsättning att kommissionen på ett tillfredsställande sätt fullbordar granskningen av samtliga undantag i artikel 3, kommer att ställa sig positiva till en förlängning av dessa undantag om vissa medlemsstater fortsätter att ha rätt till liknande undantag enligt artiklarna 1 och 2.

UTTALANDE 216/97

Till artikel 3.3

Den nederländska delegationen förklarar att dess begäran om en differentierad skattesats för dieselolja har en särskild bakgrund. Nederländerna anser att det är nödvändigt att öka punktskatten på dieselolja för personbilar med tanke på politiken för miljö och rörlighet. Med tanke på internationella förhållanden anser Nederländerna att det för närvarande inte är önskvärt att öka punktskatten på dieselolja för tunga lastfordon lika mycket. Nederländerna förpliktar sig dock att inte använda undantaget till att minska punktskatten på dieselolja för tunga lastfordon.

UTTALANDE 217/97

Till artikel 1

"Kommissionen förklarar att den i sina årliga rapporter om konkurrenspolitiken skall redogöra för tillämpningen av tröskelvärdena i artikel 1."

UTTALANDE 218/97

Till artikel 1

"Kommissionen förklarar att den, för att tillmötesgå en begäran från Europaparlamentet och Ekonomiska och sociala kommittén om att få en rapport om effekten av regeln om två tredjedelar, skall anmoda medlemsstaterna att om möjligt underrätta den om företagskoncentrationer som anmäls enligt den nationella lagstiftningen om kontroll av koncentrationer uteslutande på grund av denna regel."

UTTALANDE 219/97

Till artikel 1

Till punkt 4

"Rådet är enigt om att utarbetandet av den rapport som avses i artikel 1.4 särskilt gör det nödvändigt att kommissionen från medlemsstaterna, i överensstämmelse med deras nationella lagstiftning, samlar in uppgifter om koncentrationer som har anmälts i flera medlemsstater. Därför är det särskilt nödvändigt att medlemsstaterna varje halvår överlämnar till kommissionen en förteckning över de koncentrationer som har anmälts i enlighet med deras nationella lagstiftning. Det är också lämpligt att de i sina nationella anmälningsformulär anger att det är obligatoriskt för de anmälade parterna att meddela i vilka andra medlemsstater koncentrationen också skall anmälas, så att de kan underrätta kommissionen om detta."

UTTALANDE 220/97

Till artikel 1

"Kommissionen förklarar att den anser att ett nära och regelbundet samarbete mellan medlemsstaterna, i överensstämmelse med deras nationella lagstiftning och med det som anges ovan av rådet, är av avgörande betydelse för utarbetandet av en användbar rapport. Den skall komplettera denna information genom att vända sig direkt till företagen, eventuellt på grundval av artikel 11 i förordningen."

UTTALANDE 221/97

Till artikel 2.4

"Kommissionen förklarar att den normalt inte ämnar utnyttja den rätt den har att återkalla ett undantag som har beviljats inom ramen för denna förordning, i enlighet med artikel 85.3 i fördraget.

Kommissionen kommer att göra det endast i undantagsfall, särskilt om moderföretagens konkurrensbeteende ger dem möjlighet att eliminera konkurrensen för en väsentlig del av varorna och tjänsterna i fråga. Om kommissionen använder sig av sin rätt att återkalla ett undantag, skall den i enlighet med principen om proportionalitet ta hänsyn till den tid som förflutit sedan undantaget beviljades, den verkan som återkallandet kommer att få på parternas investeringar och följderna för samriskföretagets funktion.

Kommissionen kommer också att ta hänsyn till alla ändringsförslag som läggs fram av parterna och som kan lösa det aktuella konkurrensproblemet.

Kommissionen erinrar om att den under alla omständigheter kommer att fortsätta att fullt ut tillämpa de befogenheter den har enligt artikel 86 i fördraget, om missbruk konstateras efter det att ett undantag har beviljats på grundval av artikel 85.3 i fördraget."

UTTALANDE 222/97

Till artikel 3.2

"Kommissionen förklarar att denna förordning inte skall tillämpas på konsortier på sjötransportområdet."

UTTALANDE 223/97

Till artikel 3.2

"Den brittiska delegationen förklarar att dess samtycke till att tillämpningsområdet för denna förordning utvidgas till kooperativa samriskföretag inte föregriper dess inställning till varje framtida förslag om att utvidga förordningarna enligt artiklarna 85 och 86 i fördraget till att gälla lufttransporter utanför gemenskapen."

UTTALANDE 224/97

Till artikel 22.1

- 1) "Kommissionen förklarar att den kommer att fullfölja de ansträngningar som syftar till en mer decentraliserad tillämpning av artiklarna 85 och 86 i fördraget och till att uppgifterna på detta område fördelas bättre mellan kommissionen och medlemsstaterna.
- 2) Kommissionen betonar att det normalt åligger konkurrensmyndigheterna i medlemsstaterna att kontrollera de självständigt fungerande samriskföretag som inte når upp till tröskelvärdena i koncentrationsförordningen, eftersom dessa samriskföretag i artikel 3.2 i koncentrationsförordningen definieras som koncentrationer utan gemenskapsdimension. Den kvarstående befogenheten att tillämpa förordning nr 17 eller andra tillämpningsföreskrifter på samriskföretag som inte når upp till tröskelvärdena är begränsad till att gälla samriskföretag som kan påverka handeln mellan medlemsstaterna på ett märkbart sätt. När en nationell myndighet har för avsikt att förbjuda en företagskoncentration med motiveringen att samriskföretaget i sig skapar en dominerande ställning, vare sig det sker på grundval av nationella regler för företagssammanslagning eller konkurrensbegränsning, kan kommissionen inte bevilja undantag enligt artikel 85.3. Tillämpningen av förordning nr 17 kan endast vara relevant när konkurrensbegränsningen uppkommer genom samordning av moderbolagen utanför samriskföretaget ("spill-over-effekt"). I detta hänseende fastslår kommissionen att den överlåter bedömningen av sådana verksamheter till medlemsstaterna i så stor utsträckning som möjligt. I detta sammanhang hänvisas till noten om samarbete mellan nationella konkurrensmyndigheter och kommissionen.
- 3) Kommissionen förklarar att den beslutsamt kommer att fullfölja de redan påbörjade ansträngningarna när det gäller förfaranden och intern organisation, för att de självständigt fungerande samriskföretag som inte omfattas av denna förordning skall behandlas inom tidsfrister och enligt metoder som i så stor utsträckning som möjligt ligger nära dem som fastställs i denna förordning. En helt enhetlig behandling kan dock inte uppnås på grund av de gällande reglerna för förfarandena och de begränsade resurser som kommissionen förfogar över på detta område. Kommissionen kommer varje år att lämna en rapport till de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna om varaktigheten av och metoderna för behandlingen av de självständigt fungerande samriskföretag som inte omfattas av denna förordning, varvid den kommer att sträva efter att visa vilka framsteg som har gjorts när det gäller överensstämmelsen under föregående år."

UTTALANDE 225/97

Till artikel 23 andra stycket

"Kommissionen förklarar att tidsfristen för framläggandet av de åtaganden som skall beaktas inför ett beslut enligt artikel 6.1 b inte får överstiga tre veckor från och med den dag då anmälan mottogs."
